

Jōns Rapša

STŪPS I ŽBANS

Jauns puišš ai mīlys pylnu kryuti
Nūtāsā ai ciervi jaunu stūpeni.
Pyrms īkastā sātmalī tō nūpyvušō stūpa vītā,
Jys atsasädā,
i ai smolku nāzeiti,
dūmōdams par bryuti,
izgrīzā jaunijā stūpenī sirsneni - mīlesteibys
zeimeiti.

Lai, gadiejumā, - bryutā garom īdama
rádzātu i saprostu:
ka pi krītna saiminīka izīdama,
tá dzeivis laimi atrostu.

Stūpenš tū vysu nūjausdams,
i kai puiša dūmys laseidams,
aiz īdūmeibys gondreiž pleisa, -
par mōkslys dorbu sevi turādams.

Tik, dreizōku par īdūmōtū bryuti,
Dīvs izsyutāja ūrā vacu babeni...

(kas jū tá saucá?!)

Jei tikkū izmozgōtū ola žbanu
iz jaunō stūpená kałtät̄ maucá.

Ai ciervi tāstīs
napacītā,
ka jam nazkas viersā sāstās:
"Kai tu, puzatīs, dreikst,
Mañ, mōkslys dorbam, viersā leist?
I väl nazkū slápnu
viersā meizt!?"

Pascäť da golam napaspäja jys,
Partū, ka pazaļš býdams,
niu korstā saulī nūkliudams,
īpleisa jys dreiž -
nu īdūmeigōs golvys sovys
da papīžim gondreiž.

Žbans padūmova: "Koč nu saprasšonys stūps ir
škierts
i niulá naruneigs, a mož väl lai dzierd -
cik daudż mōkslys dorba i daiłuma
más kotrys asom vierts?"
I soka jam: "Táv, ai ciervi tāstijam
i ai nāzi drusceň grīztijam,

paviesteišu:

ka man, iz pūdinīka rypys grīztijam
daudz vairōk veiklūs rūku glōstu beja jōpījam.
A, lai napleistu,
as tyku ceplī karsāts, glazeits, ryudeits.
Pec vysa tō tik beju ļaužu prīcāi syuteits,
ai mižu olu iz golda gūda vītā stateits."

*

Par mōkslys dailumu var runōt daudz,
Par sevi cīžōk skandynoj
ai ciervi tāstī ļaudš.

2009.

PALĀDA

Pec bogoteigom medeibom
I agrom sōtnom brūkaštom
Palādai bej mōga smoga
I dreiž mīgs jai pīzazoga;
Tymā līpā, maļteitā kur beja,
Tá, meža molā,
Jei ni nu vīna nazabejōs.

Dreiž rodōs mīra traucātōji -
Mozi putni – dzīdōtōji.

Tik itū ņaizi, na ai dzīsmom
A ai gvaltu, kara brīsmom.
Jūs spōrni šveikst,
I bolsi peikst,
A palādai vairs nav kur leist, -
Saulá žylbynoj jai acş,
Nu vysom pušom kara tracş.

Kotra radeibená moza
Moralī jai losa:

- Kai táv, zagrái kauna nav, patīši?
Cik ilgi laupeiti tikş meža mōjūkleiši?

Pális teirumā - ir tova dalá,
A na mŷsu cōlu galá! -

Aug lelōks čeipstātōju malnŷş rojs
Kai pikets. Kas tū izdūmōjš?

Gaida palāda - kod vokors nōkš,
Mozī nakaunis tod rimtīs sōkš.
Jei dīnā okla, zynoms tys,
I pacīst dazaīt šōs klopotys.

- Kas zyn, kur bīzūknis tys dzymtīs,
Paļ tagad, dīnā, gondreiž tymsīs? -
Jei līpā dūmoj, planus kaļ:
Kai itū piketu jīm sarībṭ atpakaļ?
I soka sāv:
- As naktī parōdeišu sovu varu
Ai jaunu laupeišonu. Na ai karu. -

Naktš zagļus tīsā saukt vys navarom nikai,
Ni golu darät 'ānu ekonomikai'.

2009.

POEMA PAR ZABABONU

Līksmeigi más̄ Vacū godu pavadäjam:
Ai tostim, dzīsmom, deklamacejom i dejom.
A šudiņ - Jaungodā kai svyna pylna golva,
Nu, saprūtams, - nu dzierīnim tei bolva.

Ka labi padūmōt, var bādu risynōt -
Da vakardīnys gostam šudiņ sastaigōt;
Tys vakar sūlāja, ka pacīnäs ai olu,
Lai nūīmu da jō iz Sīvergolu.

As soku sīvai: "Tupāt sātā navā eistō vīta.
Pastaigōšu. Lai šūgod asu aktivs kotrā lītā."
Tá muna Ilžená ai prīcu atsasauc:
"Pīkreitu! Bȳs darbeigs tys, kas šudiņ sliepōt brauc."

Verūs: jau obim sporta tārpus dabōjusá
I gleitā štabeleitī salykusá.
Maņ soka bolsā, kurs nacīš ībyldumus:
"Brauksim obi raudzāt nazkodejūs kolnus munus!"

Napaklausāt sīvai - tukša cereiba,
Jai vyss kai nūdūmōts, tai beja veicīs.
Partū ka spīteiba i valdūneiba
Bej montōta nu vacvacmōtis Stepcis.

*

A nūtyka tys seņ, pyrms laika gara:
Godūs gryutijūs izraiz pec kara,
Kod bōbys vysu darä, kod veirīši bej dōrga monta;
Jaunom sīvom daudzom tī naatgō nu fronta.

Nu soltuma lai navajdzātu cīst,
Ai cytom Stepcá gōja mežā molku grīzt.
Jōs rādż pi kryuma sād malnim ausu golym začeitš
Kai breinums rats, kas bōbu laimái syuteits.

Jōs runoj: "Kura taidus ausu golu giutu,
Tei laimeiga iz vysim myužim býtu.
Partū, ka vysod izapylda itys zababons:
"Veirs klausa tod kai cyuku gons..."

Stepcá nadūmō i pakaļ začam lūbá,
Nazavärá daudz: tī kryums voi grōvš, voi dūbá...
I koč jōs maitom nabej bogots pyurs,
Jōs maitu veirim tyka liktiņš syurs.

*

Vot kolnā más, na tōl nu ḥoščys mōjom,
Kur jauneibā nu večerinku gōjom;
Pi kolna tō jau aug pa kaidam kryumam...

Tá skots muns pieški līk maņ palikt̄ dryumam

Tápaļ na tōl lāc začeit̄ senejīs;
Koč palyktu tys Ilžai napamaneitīs!
Tik, kas tū dává! Jei atspierīnī dreizā
Sleid laimis zvierenám tam taišni viersā!...

As mudri pōrzamatu, kur kolnam ūtrā pusá
I nav maņ dalis: voi bȳš tū nūgivusá.
Ai vāzom atsasperu... Dūmoju par olu.
Tolīnī jau radzu sapņu Sīvergolu.

Pec laicená jau dzerom olu, lyupys čāpstynojūt,
I daudž kū filosofisku ai draugu pōrrunojūt:
Cik malnō ītīpeiba sirdái solta,
Cik mīram tyvōk saticeiba bolta.

*

Par zača medeibom maņ navaicojit,
Ka atjauteigi esit – dagōdojit!
Maņ sātā Ilža napascā ni vōrda:
Voi vakar zači nūgiuļ bejusá jōs kōrta.

*

Pavuiceiba tam, kas klausōs:
Ai sovim mīžim nabrauč cyta auzōs!

2009.

PROFESIONALŌ ORIENTACEJA

Pyrms meža školys izlaiduma,
Lai nav nikaida pōrprotuma,
Opūgs — školys pōrzinš,
Cīnejamīs vyszinš,
Kod tam »nu augšys« vieleits tyka,
Klasái sazapuļcāt lyka
Pi lauztō bārza — bez lopu, plyka,
Kur sōcās lelō zvieru styga.

Patş atsasiedş iz prīdis zora
Iz sovim škoļnīkim jys soka:
»Mīly bārni!
Kod nūsvineits bȳş izlaidums,
Kū daräs tod sāvkurs nu jums?«

Iz calma izlāc zvierenš mozs,
Skots nōkūtnī tam oss:
»Muns tāvs pavysam palicş vacs,
Ar pyuļom jys pa zorim lāc —
I rīkstu sagōdnīks jau lāns;
Šam dorbam jōpīlīk maņ placs.
Nūsoka itai vōverāns.

»Taiseišu as zámī olu,

Kur zīmā glōbtīs var nu sola,«
Āpsāns bylst i turpynoj:
»As školai pateiceigs bez gola!«

Tá nūzaskaidroj väl daudz kas:
Iudrāns — zvejōs leidakys,
Babrāns — meža ciertiejs kliuš,
Lōcāns — ūgōtōjs lobs bȳš
A Začu Jancš, skriejiejs lobs,
Par meža postnīku jys tapš.

Tik vīns nu vysa zvieru bora
Sovai klasái kaunu dora:
Säd, narunoj i smaida.
Kū nōkūtnī jys gaida?

Opūgs verās — kas ir jys?
Ak, tys — vilcāns Alfonenš,
Klasis slaistenš, rakarenš.
»Tu, puiš, iz mōtis sagōdōtō kārs,
Voi bȳsi meža sanitarš?«
Tai Opūgs vaicoj.

»Vaū! Nagrybu as taidys lygys —
Stīpt nakts-pūdus, sakūpt mygys.«
Tod škeibi smīnūt vilcāns ryuc:

»Nu miličim kod seņ jau mīrs,
A policistu väl ir moz,
Jauns laupeitōju omots radīs —
Reketirs.
Tam dereigs bȳšu as patīs.«

Opūgs acş tik sovys būla
Jiut jys — blameita tikş škola,
Kod īstōš jaunō vylka tykums.
Bet bārnu aizsardzeibys lykums
Tam dūš pa nogim,
Kas zvierānu, vysleidza kōdu,
Koč i par pōrkōpumim smogim,
Tik vīgli īpārtu pa ūdu.

*

Kaidu morali lai dūdu?
Voi lai demokrateji sūdu,
Kur bārnu atļauteiba pōrspiej gūdu?
...sōk tōlōk korupceja zált,
Lai bȳtu rōtnijīm kū pált.

1996.

DZILŌ SAKNÁ

Nav brīsmeigōkys Dīva strōpis —
Kai narymstūšys zūbu sōpis.

Seņ atgadīns t aids dzierdāts beja
Par bōbu vōrdā — Saļumeja:
Jai zūbs na vīns jau ūrā kritš,
A par itū zūbu pastōsts cyts.

Jei mūcājās kai ni ar vīnu,
Tys sōpāja jau pīktu dīnu;
Ni ar pierstu, ni ar dīgu valkams,
Kai tikai ambulancī raunams.

Nikō darät,
Lobōk šudiņ, nakai pareit.
Tōm sōpom vajag
Golu darät.

Jaunu skustu apsiejusá,
Ūrstam naudu dabōjusá,
Pyrms celá sevi pōrkrystāja,
Iz mīstu dáväs Saļumeja...

Zūbu ūrststs jau dzelžus skaņdej, —

Kai beñdá lelōs strōpis stuñdái.
A bōba krāslā tik kū eļš:
— Cik šausmeigs dzeivis krystaceļš!

Tá ūrsts ar lītpratieja skotu
Reikoj — muti turāt plotu!
Jau slymū zūbu stangōs jämá...
A bōba — muti sakrampäja.

Nu, ni iz prīšku-atpakaļ
Nakusē apcyngys nu vītys
Īkš Salumejis mutis cītys,
Lai kaidys runys doktorš maļ.

Rōdīs, tá nikas vairs naleidz.
Par laimi, ūrsta paleigs
Beja aiz tō mūku krāsla leids.
Kū darāt?

Ūrsta skots tū pasacäja:
Ar eilynū, kū slāptu tur,
Bōbai dybynā lai dur —
Ka jei sōc klīgt ar muti plotu.

Tá ūrsts ar rūku vyngrynoitu
Jai zūbu raun nu vysa spāka

I atpestej nu ļaunō grāka
Nalaimeigū Salumeji.

Pec tam jei vysim rozstōstāja,
Cik slymīs zūbs tys naškeists beja:
Kai dzīļō sakná sōpiejusá,
Da pošam čūkstam īaugusá.

*

Kotram špetnam dybynām
Ir atrūnams pa eilynām.

2000.